安全理事会

第五十八年

临时逐字记录

第 四 八 一 一 次 会 议

2003 年 8 月 20 日 星期三 下午 7 时 20 分 举行
纽约

主席： 韦赫贝先生 (阿拉伯叙利亚共和国)

- 成员：
- 安哥拉 卢卡斯先生
- 保加利亚 塔夫罗夫先生
- 喀麦隆 中贡·阿亚福尔先生
- 智利 穆尼奥斯先生
- 中国 张义山先生
- 法国 杜克洛先生
- 德国 特劳特魏因先生
- 几内亚 索乌先生
- 墨西哥 阿吉拉尔·辛塞尔先生
- 巴基斯坦 阿克兰先生
- 俄罗斯联邦 加季洛夫先生
- 西班牙 阿里亚斯先生
- 大不列颠及北爱尔兰联合王国 埃米尔·琼斯·帕里爵士
- 美利坚合众国 内格罗蓬特先生

议程项目

恐怖主义行为对国际和平与安全造成的威胁

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长（C-154A）。

下午 7 时 20 分开会

向联合国人员致哀

主席 (以阿拉伯语发言): 各位成员都知道, 这次会议是在发生特别悲剧性事件之后召开的。我谨要求所有与会者起立, 向为促进伊拉克和平和复兴而在巴格达遇害的联合国人员和所有其他人员默哀一分钟, 并且表达我们对所有在实地工作的联合国人员和所有人道主义工作人员的大力声援。

安全理事会各成员默哀一分钟。

通过议程

议程通过。

恐怖主义行为对国际和平与安全造成的危险

主席 (以阿拉伯语发言): 安全理事会现在开始审议其议程项目。

安全理事会各成员经过磋商, 授权我以安理会名义发表以下声明:

“安全理事会毫不含糊地谴责 2003 年 8 月 19 日发生的针对联合国驻巴格达总部、因而针对整个国际社会的恐怖主义攻击, 这次攻击造成国际人员和伊拉克人民的众多伤亡。

“安全理事会还最强烈地谴责发动攻击者并强调必须将他们绳之以法。

“安全理事会向在为联合国和伊拉克人民服务时牺牲或受伤的所有联合国工作人员, 包括秘书长特别代表塞尔希奥·比埃拉·德梅洛表示悼念和最深切的钦佩。

“安理会向受害者及其家属表示最深切的同情和慰问。

“安全理事会重申, 在任何情况下都必须尊重联合国人员的安全和保障以及需要在这方面采取适当的安全措施。

“安全理事会重申决心协助伊拉克人民在本国建设和平与伸张正义, 并协助他们决定自己的政治前途。在这方面, 安理会欢迎联合国决心在伊拉克继续开展行动, 以履行其为伊拉克人民服务的使命并且不会被这类攻击所吓倒。”

该声明将以 S/PRST/2003/13 的文号作为安全理事会文件分发。

安全理事会现在结束本阶段对该议程项目的审议。

下午 7 时 30 分散会